



ДЕНЬ ПОБЕДЫ НА ВСЕХ ЯЗЫКАХ

ФАРСИ ЯЗЫК

روز پیروزی

Автор перевода - Хоссейн Джахангири

روز پیروزی، چقدر از ما دور بود
همانند تکه زغالی در آتش خاموش آب می شد
، فرسنگ ها با آن فاصله داشتیم، سوخته و غبار آلود بودیم
، هر چقدر در توان داشتیم آن را نزدیک می کردیم

روز پیروزی بوی باروت می دهد
، جشن توام با موهای سپید در کنار شقیقه ها است
، مسرت توام با اشک در چشم ها است
، روز پیروزی، روز پیروزی، روز پیروزی

روز و شب در کنار کوره های مارتین
، میهن ما چشمهای خود را بر هم نمی زد
، روز و شب نبرد سهمگینی داشتیم
، هر چقدر در توان داشتیم آن را نزدیک می کردیم

روز پیروزی بوی باروت می دهد
، جشن توام با موهای سپید در کنار شقیقه ها است
، مسرت توام با اشک در چشم ها است
، روز پیروزی، روز پیروزی، روز پیروزی

سلام مادر، ما همه باز نگشتیم
، دلما می خواهد پا برهنه از روی شبنم ها بدویم
، نصف اروپا را زیر پا گذاشتیم، نصف زمین
، هر چقدر در توان داشتیم آن را نزدیک کردیم

روز پیروزی بوی باروت می دهد
، جشن توام با موهای سپید در کنار شقیقه ها است
، مسرت توام با اشک در چشم ها است
، روز پیروزی، روز پیروزی، روز پیروزی

روز پیروزی بوی باروت می دهد
، جشن توام با موهای سپید در کنار شقیقه ها است
، مسرت توام با اشک در چشم ها است
، روز پیروزی، روز پیروزی، روز پیروزی